



Declaración de conformidad

en el sentido de la Directiva CE
de equipos a presión 97/23/CE



Armaturen & Separations GmbH

Declaration of Conformity

as defined by Pressure Equipment Directive 97/23/EC

El fabricante/ The manufacturer

AKO Armaturen & Separations GmbH
Adam-Opel-Straße 5
D – 65468 Trebur – Astheim
Teléfono: +49 (0)6147 - 9159 - 0
Correo electrónico: ako@ako-armaturen.de

declara por la presente que el equipo de presión
herewith we declare, that the Pressure Equipment

Descripción/ Description:

Válvula neumática de manguito de los pasos nominales: DN 32 a 100

Tipo/ Serie: VF / VM / VMF / VMP / VT / VMC

pneumatic pinch valve of diameter: DN 32 to 100

Type/ series: VF / VM / VMF / VMP / VT / VMC

a la que se refiere esta declaración cumple
referring to this declaration is conform to the

la Directiva de equipos a presión 97/23/CE.
Pressure Equipment Directive 97/23/EC.

Clasificación/ Categorization:

componente accesorio sometido a presión de la categoría I

Grupo de fluidos (art. 9): 1, exceptuando los gases inestables

Estado del medio: gaseoso o líquido, si pD >0,5bar (Presión de vapor)

pressure accessories of category I

Fluid group (art.9): 1, except for unstable gases

Condition of fluid: gaseous or liquid, if PD > 0,5bar (vapour pressure)

Procedimiento de evaluación de conformidad aplicado: Módulo A
Applied conformity assessment procedures: Modul A

Normas aplicadas / Applied standards:

DIN EN 19

DIN EN 1503-1

DIN EN 1706

DIN EN 12266-2

AD2000-W1 (V250)

La declaración de conformidad sólo tiene validez en combinación con el manual de instrucciones actual.

The declaration of conformity is only valid in connection with our current operating instructions.



Armaturen & Separations GmbH

Adam-Opel-Str. 5 • 65468 Trebur-Astheim
Tel: 06147-9159-0 Fax: 06147-9159-59

Trebur, 28.03.2011

Lugar y fecha:

Location and date

F.Kopp (Director gerente)
F.Kopp (Managing Director)